

BEGIN WITH YOU

A Selection of Modern Poetry of Iran

Compiled and Translated by:
Dr. Nastaran Nosratzadegan

Editor of Persian Poems:
Zahra Aslani

سرشناسه
عنوان و نام پدیدآور
مشخصات نشر
مشخصات ظاهری
شابک
وضعیت فهرست نویسی
موضوع
موضوع
موضوع
موضوع
موضوع
موضوع
رده بندی کنگره
رده بندی دیویی
شماره کتابشناسی ملی
اطلاعات رکورد کتابشناسی

نصرت‌زادگان، نسترن. ۱۳۵۷. Nosratzadegan, Nastaran -
: با تو آغاز می‌شوم = Begin with You (A Selection of Modern Poetry of Iran)
گردآوری و ترجمه نسترن نصرت‌زادگان؛ ویراستار زهرا اصلانی.
تهران: مؤسسه فرهنگی اکو، ۱۴۰۰.
۲۹۶ ص: ۵/۲۱×۵/۱۴ س.م.
۹۷۸-۶۲۲-۹۶۹۳۳-۷-۷ :
فیبا
: شعر فارسی - قرن ۱۴ - مجموعه‌ها
Persian poetry -- 20th century -- Collections :
: شعر فارسی - قرن ۱۴ - ترجمه شده به انگلیسی - مجموعه‌ها
Persian poetry -- 20th century -- Translations into English-- Collections :
: شعر انگلیسی - قرن ۲۰ م. - ترجمه شده از فارسی - مجموعه‌ها
English poetry -- 20th century -- Translations from persian-- Collections :
PIR۲۱۱۰ :
۸۶۱/۶۲۰۸ :
۸۴۴۵۲۸۴ :
فیبا :



با تو آغاز می‌شوم (گزیده شعر معاصر ایران)

گردآوری و ترجمه: دکتر نسترن نصرت‌زادگان
ویراستار فارسی: زهرا اصلانی
صفحه‌آرا و طرح جلد: احمد رضا نصراللهی

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۹۶۹۳۳-۷-۷

شمارگان: ۵۰۰

قیمت: ۸۵.۰۰۰ تومان

انتشارات مؤسسه فرهنگی اکو
سال چاپ: ۱۴۰۰

وبسایت: www.ecieco.org

نشانی: اقدسیه، خیابان موحد دانش، کوچه باقرالنمر، پلاک ۱۰،

تلفن: ۲۱۲۷۶۷۳۰۰۰

CONTENTS

FOREWORD	15
----------	----

PREFACE	18
---------	----

INTRODUCTION	23
--------------	----

1. Nima Yushij (1897- 1960)	28
<i>Moonlight</i>	30

2. Mohammad-Hossein Shahriar (1906 - 1988)	32
<i>Heydar Baba</i>	34

3. Parvin Etesami (1907 - 1941)	38
<i>Epitaph</i>	40

4. Rahi Mo'ayyeri (1909 - 1968)	42
<i>Abandon Vanity</i>	44

5. Fereydoon Tavallali (1919 - 1985)	46
<i>Mary</i>	48

6. Esmacil Shahroodi (1925 - 1981)	50
<i>Exertion</i>	52

7. Ahmad Shamlou (1925 - 2000)	58
<i>The Fish</i>	60

8. Moshfegh Kashani (1925 - 2015)	64
<i>The Shadow of the Sun</i>	66

9. Hamid Sabzevari (1925 - 2016)	68
<i>The Sea Stays Alive with Waves</i>	70

10. Fereydoon Moshiri (1926 - 2000)	72
<i>Vain Magic Potion</i>	74